

Denmark-Esbjerg: Harbour construction works**OJ S 46/2023 06/03/2023****Contract notice – utilities****Works****Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Den Kommunale Selvstyrehamn Esbjerg Havn

National registration number: 27054692

Postal address: Hulvejen 1

Town: Esbjerg

NUTS code: DK032 Sydjylland

Postal code: 6700

Country: Denmark

Contact person: Rasmus Kirk Christensen

E-mail: rakc@ramboll.dk

Telephone: +45 51613982

Internet address(es):Main address: <https://portesbjerg.dk/>**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://bookshelf.ibinder.com/etendering/78a82d46-11f5-4227-9aa8-08d9ed233350/tenders/LIPDCSU1C/public>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.6. Main activity

Port-related activities

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Forlængelse af godsbanen og belægninger

II.1.2. Main CPV code

45241000 Harbour construction works

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Nærværende udbud omfatter gennemførelsen af bygge- og anlægsarbejder, som skal udføres i forbindelse med
en forlængelse af Esbjerg Havns eksisterende godsbanespor samt pladser omkring disse.

Entreprisen omfatter i hovedtræk følgende arbejder:

- * Forlængelse af de eksisterende godsbanespor mod øst
- * Etablering af håndteringsarealer samt opbevaringsarealer
- * Etablering af pladsafvanding
- * Etablering af pladsbelysning
- * Etablering af ITS-tavler
- * Etablering af fundament til banerampe

Der henvises i øvrigt til udbudsmaterialet, som indeholder en uddybende beskrivelse af opgaven.

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 55 000 000,00 DKK

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

45234100 Railway construction works, 45240000 Construction work for water projects, 45241600 Installation of port lighting equipment, 45316230 Installation of port signalling equipment, 45213300 Buildings associated with transport

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DK032 Sydjylland

Main site or place of performance: Esbjerg Havn, 6700 Esbjerg.

II.2.4. Description of the procurement

Projektet omhandler i hovedtræk forlængelsen af de eksisterende godsbanespor på den vestlige side af Taurusvej. Sporene skal føres på tværs af Taurusvej og over på den østlige side af Taurusvej. På tværs af Taurusvej etableres der en baneoverkørsel, og der opsættes ligeledes porte (ej en del af entreprisen). For enden af godsbanens forlængelse skal der etableres et fundament til Esbjerg Havns mobile banerammer, der gør det muligt for gods at køre direkte op på togstammen. Fundamentet skal etableres bag de nye sporstoppere. Derudover skal der etableres håndteringsarealer (ca. 35.000 m²) på begge sider af godsbanen (20 meter på hver side af sporene) samt opbevaringsarealer (ca. 100.000 m²) længere mod øst. Alle arealer etableres med betonbelægningssten. Til arealerne etableres der pladsbelysning og pladsafvanding, herunder linjeafvanding. Dele af det eksisterende bassin ved Taurusvej opfyldes, så det er muligt at forlænge godsbanesporene og etablere de belagte arealer. Opfyldningen af det eksisterende bassin udføres i anden entreprise, som forventes at være afsluttet senest primo august 2023.

Der skal desuden ske en tilpasning af Esbjerg Havns nuværende ISPS-hegn, da dele skal nedtages og genopsættes andre steder. Ligeledes skal der enkelte steder flyttes og etableres både manuelle og automatiske porte.

Når godsbanen er forlænget, og togene holder i terminalen, vil Taurusvej være spærret. Derfor skal der etableres automatiske porte, som lukker Taurusvej ved togoperationer. Som supplement til dette, skal der omkring rundkørslen ved Taurusvej og Zodiakvej etableres ITS-orienteringstavler, der viser vejforløbet når Taurusvej er spærret.

Tomrør etableres langs Taurusvej til fremtidige ledninger. Ved Virgokaj etableres arealer også i betonbelægningssten og der laves pladsafvanding, som føres med udløb til havnebassinet via en Downstream Defender (bygherreleverance).

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 55 000 000,00 DKK

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 9

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Bygherre har overvejet at opdele kontrakten i delkontrakter. Det er Bygherres vurdering, at der kan opnås stordriftsfordele ved at lade én medkontrahent om opgavens realisering. Det er således Bygherres vurdering, at det er mere økonomisk og driftsmæssigt forsvarligt at lade én leverandør udføre opgaven, og en opdeling af kontrakten er derfor fravalgt.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Tilbudsgiver skal opfylde følgende mindstekrav til økonomisk og finansiell formåen:

(A) En positiv egenkapital for det senest afsluttede regnskabsår, og

(B) En soliditetsgrad på minimum 10 % i det senest afsluttede regnskabsår.

Hvis tilbudsgiver baserer sig på andre enheders formåen, skal både tilbudsgivers og de støttende enheders egenkapital og aktiver anvendes ved udregningen af soliditetsgraden. Er tilbudsgiver en sammenslutning, skal samtlige deltageres egenkapital og aktiver anvendes ved udregningen.

Med "det senest afsluttede regnskabsår" forstås det seneste regnskabsår, for hvilket der foreligger et godkendt årsregnskab.

I ESPD'et bør tilbudsgiver derfor give oplysninger om følgende:

* Tilbudsgivers egenkapital i DKK

* Tilbudsgivers soliditetsgrad i procent.

Hvis tilbudsgiver ikke kan give oplysninger vedrørende økonomisk og finansiell kapacitet, fordi tilbudsgiver er etableret inden for det seneste år, skal tilbudsgiver anføre dette i ESPD'et.

En tilbudsgiver, der står til at få tildelt kontrakten, skal på Bygherres anmodning fremlægge bevis for overholdelsen af Bygherres mindstekrav til tilbudsgivers økonomiske og finansielle formåen. Beviset kan være i form af:

(i) Tilbudsgivers senest godkendte årsregnskab, eller

(ii) En revisorpåtegnet erklæring om de efterspurgte økonomiske nøgletal.

Tilbudsgiveren er imidlertid ikke forpligtet til at fremlægge det ovennævnte bevis, hvis oplysningerne er frit tilgængelige for Bygherre.

Baserer tilbudsgiver sig på andre enheders økonomiske og finansielle formåen, skal tilbudsgiver på Bygherre anmodning – og ikke som en del af tilbuddet – fremlægge en erklæring, der godtgør, at den støttende enhed stiller sin økonomiske og finansielle kapacitet til rådighed for tilbudsgiver, og som godtgør, at den støttende enhed har påtaget sig en solidarisk hæftelse for tilbudsgiver i forbindelse med kontraktens gennemførelse. Til dette formål kan tilbudsgiver og den støttende enhed anvende den støtteerklæring, der er offentliggjort, som en del af udbudsmaterialet.

Minimum level(s) of standards possibly required:

- (1) En positiv egenkapital for det senest afsluttede regnskabsår, og
- (2) En soliditetsgrad på minimum 10 % i det senest afsluttede regnskabsår. Hvis tilbudsgiver baserer sig på andre enheders formåen, skal både tilbudsgivers og de støttende enheders egenkapital og aktiver anvendes ved udregningen af soliditetsgraden. Er tilbudsgiver en sammenslutning, skal samtlige deltagers egenkapital og aktiver anvendes ved udregningen.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Tilbudsgiver skal opfylde følgende mindstekrav til teknisk og faglig formåen:

(A) Tilbudsgiver skal have udført mindst to (2) tilsvarende opgaver med en værdi på minimum 30 mio. kr. pr. opgave. Opgaverne skal være udført inden for de seneste fem (5) år.

Med "tilsvarende opgaver" forstås opgaver, som vedrører spor-, afvandings-, belynings-, og belægningsarbejder. Nærværende er ikke et krav for samme reference.

Med "udført" forstås, at opgaven enten er igangværende eller afsluttet inden for de seneste fem (5) år forud for tilbudsfristen.

Tilbudsgiver, inklusive dennes eventuelle støttende enheder, må maksimalt vedlægge fem (5) referencer. Hvis tilbudsgiver vedlægger flere referencer end det tilladte antal, vil Ordregiver vurdere tilbuddet på baggrund af de fem (5) først anførte referencer, og se bort fra eventuelle referencer, som måtte være anført derefter.

I ESPD'et bør tilbudsgiver derfor give oplysninger om følgende:

* Referenceopgaver med oplysninger om tilbudsgivers betydeligste erfaring med spor-, afvandings-, belynings-, og belægningsarbejder.

Ovenstående er ikke et krav i samme reference.

Hver enkelt reference bør indeholde:

- * Kundens navn,
- * Kontaktperson for den pågældende kunde med telefonnummer og/eller e-mailadresse,
- * Tidspunkt for opgavens udførelse, og
- * Beskrivelse af opgavens art og omfang.

Det er tilladt at vedlægge en selvstændig referenceliste til tilbuddet og blot henvise til den vedlagte referenceliste i ESPD'et.

Såfremt der vedlægges en særskilt referenceliste, må hver enkelt referencebeskrivelse maksimalt fylde to (2)

A4-sider, inklusive eventuelle illustrationer, svarende til maksimalt 4800 anslag i alt. Bygherre vil se bort fra eventuelle yderligere oplysninger.

Baserer tilbudsgiver sig på andre enheders tekniske og faglige formåen, skal tilbudsgiver fremlægge en erklæring, der godtgør, at enheden stiller sin tekniske og faglige kapacitet til rådighed for tilbudsgiver. Til dette formål kan tilbudsgiver og den støttende enhed anvende den rådighedserklæring, der er offentliggjort, som en del af udbudsmaterialet.

Den referenceliste, som skal indeholdes i ESPD'et eller selvstændig referenceliste, anses af Bygherre for at være den endelige dokumentation for tilbudsgivers tekniske og faglige formåen.
Minimum level(s) of standards possibly required:
(A) Tilbudsgiver skal have udført mindst to (2) tilsvarende opgaver med en værdi på minimum 30 mio. kr. pr. opgave. Opgaverne skal være udført inden for de seneste fem (5) år.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Kontrakten skal udføres i overensstemmelse med AB 18 med Bygherres tilføjelser og fravigelser. Bygherre skal derudover gøre opmærksom på, at kontraktudkastet indeholder en arbejdsklausul samt en social klausul om anvendelse af personer under oplæring.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 03/04/2023 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Danish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 3 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 03/04/2023 Local time: 12:00

Place:

Åbningen af tilbuddene vil finde sted i bestyrelsesmødelokalet, der er beliggende på adressen Hulvejen 1, 6700 Esbjerg.

Information about authorised persons and opening procedure: Tilbudsgiverne har mulighed for at være til stedet ved åbning af tilbuddene. Under åbningen vil tilbudssummer og eventuelle forbehold blive oplæst. Udsendelse af disse oplysninger sker også elektronisk via iBinder eller pr. mail til tilbudsgiverne.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

Bygherre skal gøre opmærksom på, at der i medfør af artikel 5k i Rådets forordning (EU) nr. 2022/576 af 8. april 2022 om ændring af forordning (EU) nr. 833/2014 om restriktive foranstaltninger på baggrund af Ruslands handlinger, der destabiliserer situationen i Ukraine ("forordningen") gælder et forbud mod at tildele kontrakter til russiske selskaber og russisk kontrollerede selskaber mv. Forbuddet omfatter også tildeling af kontrakter til tilbudsgivere, som anvender støttende enheder eller underleverandører, der er omfattet af forordningens artikel 5 k, hvis værdien af en sådan støttende enheds eller underleverandørs leverancer tegner sig for mere end 10 % af kontraktens værdi.

Bygherre kan derfor på et hvilket som helst tidspunkt i udbudsprocessen kræve, at ansøgere og tilbudsgivere dokumenterer, at de ikke befinder sig i en situation omfattet af Forordningens artikel 5k. I den forbindelse kan Bygherre anmode ansøgere eller tilbudsgivere om at underskrive den til udbudsmaterialet vedlagte tro- og loverklæring vedrørende fraværet af denne tilknytning.

En tilbudsgiver vil blive udelukket fra deltagelse og vil ikke komme i betragtning til den udbudte kontrakt, hvis tilbudsgiveren befinder sig i en af de obligatoriske udelukkelsesgrunde, jf. udbudslovens § 134 a, § 135, stk. 1-3 og § 136, jf. implementeringsbekendtgørelsens § 11, stk. 1, nr. 1. Hvis tilbudsgiveren befinder sig i en af de obligatoriske udelukkelsesgrunde, kan Bygherre dog undlade at udelukke tilbudsgiveren under særlige omstændigheder, jf. udbudslovens § 135, stk. 4, 5 og 6 og § 138, jf. implementeringsbekendtgørelsens § 11, stk. 1, nr. 1 og 2.

Tilsvarende vil tilbudsgivere, som befinder sig i den frivillige udelukkelsesgrund anført i udbudslovens § 137, stk. 1, nr. (2), blive udelukket fra deltagelse, medmindre tilbudsgiveren fremlægger tilstrækkelig dokumentation for, at tilbudsgiveren er pålidelig, jf. udbudslovens § 138, jf. implementeringsbekendtgørelsens § 11, stk. 1, nr. 2.

Den tilbudsgiver, med hvem ordregiver agter at indgå kontrakt, skal forinden kontrakttildeling fremsende serviceattest fra Erhvervsstyrelsen eller tilsvarende dokumentation, jf.

udbudslovens § 134a, § 135, stk. 1-3, § 136 samt § 137, stk. 1, nr. 2, jf.

implementeringsbekendtgørelsens § 11, stk. 1, nr. 1. Dokumentationen skal opfylde kravene i § 153, jf. implementeringsbekendtgørelsens § 12. Tilbudsgiver opfordres til at fremsende serviceattesten sammen med tilbuddet. Serviceattesten må højest være 6 måneder gammel.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Klagenævnet for Udbud - Nævnenes Hus

Postal address: Toldboden 2

Town: Viborg

Postal code: 8800

Country: Denmark

Telephone: +45 72405600

Fax: +45 33307799

Internet address: <http://www.naevneneshus.dk>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

I henhold til LBK nr. 593 af 02.06.2016 om lov om Klagenævnet for Udbud gælder følgende klagefrister i relation til gennemførelse af udbud:

Klage over tildeling af kontrakten skal være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden 45 dage efter, at ordregiveren har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået en kontrakt.

Senest samtidig med at en klage indgives til Klagenævnet for Udbud, skal klageren skriftligt underrette ordregiveren om, at klage indgives til Klagenævnet for Udbud, og om, hvorvidt klagen er indgivet i standstillperioden, jf. lovens § 6, stk. 4. I tilfælde, hvor klagen ikke er indgivet i standstill-perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning af klagen, jf. lovens § 12, stk. 1.

Samtidig med indgivelse af klage skal der indbetales et klagegebyr på kr. 20.000 til Klagenævnet for Udbud.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Postal address: Carl Jacobsens Vej 35

Town: Valby

Postal code: 2500

Country: Denmark

Telephone: +45 41715000

Fax: +45 41715100

Internet address: <http://www.kfst.dk>

VI.5. Date of dispatch of this notice

01/03/2023